President Magara Reports On Yearly Activities Of Calgary J.C. Association

CALGARY, Alta. — The year 1975, which is the eleventh year since its establishment, was one of the most important years for the Calgary Japanese Canadian Association. The first reason for this statement is that the Association received grants for the first time in the amount of $3,000.00 from the Federal and Provinvial Governments for our activities. Not only is the amount of money granted by both governments important for the C.J.C.A., but the fact that both governments have recognized and approved our Association and our activities must be remembered. I believe that this is our big asset for the improvment of the Association in the future.

The second reason why I stated that the year 1975 was important for the C.J.C.A. is the increase of the Association's members. About 100 people joined the Association this year. In other words, the present membership of about 230 is more than twice the membership in early 1974, when I became the President. I trust that these new members joined the Association in order to help with the recognition of the importance of the C.J.C.A.'s activities.

The following is a brief report of the 1975 activities:

In January, we had the New Year's Party and the Annual General Meeting. In March, a discussion meeting was held on "Future of the C.J.C.A.", which generated many valuable ideas to improve our activities. Also in March a film, "Kohaku Uta Gassen" (Musical Carnival in Tokyo) was shown. The C.J.C.A. participated in the international Food Fair on April 12 with "Sukiyaki". Our participation was extremely successful with sales totalling about $1.000.00 and a net profit of about $730.00. These figures are far more than the pre-1973 sales figures which range from $350.00 to $480.00 and profits of $200.00 to $290.00. I would like to thank all of the members who participated in the Fair.

Due to the absence of several of the Executive members from

Cont. on P. 2

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. 40 — 8 FRIDAY, JANUARY 30, 1976 Toronto, Ont.

Congressman Calls For Unity In Seeking Evacuation Reparations

By ELLEN ENDO

BURBANK. — Congressman Norman Y. Mineta (D.San Jose) admonished his fellow Japanese Americans to unite around the issue of securing financial redress for the grievances suffered during World War II.

Addresing the 1976 installation dinner of the San Fernando Valley Japanese American Citizens League recently at the Castaways Restaurant, Mineta, talked of proposed legislation which would require accountability on the part of federally-funded programs and then turned to the subject of redress.

The San Fernando Valley JACL, under 1975 president Phil Shigekuni, spearheaded a So. California drive to seek redress (or reparations) for the 110,000 WW II evacuees of Japanese ancestry. Newly installed president Richard Yamauchi pledged to carry on his leadership in the drive as well as other projects undertaken by the chapter.

Rep. Mineta, himself a former JACL chapter president in San Jose, told the audience of 200:

"I feel that the Japanese Americans we have a particular responsibility to strive for a responsive government, to reverse the erosion of our civil liberties and to bring justice to those who have been wronged by our government in the past.

"While our recollections (of WWII) may not be pleasant, we must never succumb to the ever present temptation to erase the memories of the wartime detention of our relatives, our parents and ourselves.

"We must take a lesson from the detention camps that goes beyond any bitterness or rancor which may remain. We must rededicate ourselves to the realization of the promise of America."

Mineta went on to say he believes it is time for Japanese Americans to hold the federal government accounted for Executive Order 906, and all the pain, anguish and financial loss that resulted from it."

The onetime San Jose mayor added that he agrees with Mike Masaoka, who recently wrote that the year of the American Bicentennial celebration is an especially appropriate time to launch the campaign for reparations.

Mineta admitted that, given today's economic and political realities, securing financial redress for those sent to camp is going to be a very difficult task. "Not impossible, to be sure, but very difficult indeed," he pointed out.

The only Japanese American Congressman from the Mainland U.S. said also "every effort must be made to put JACL at the forefront of the drive, while efforts of other groups should be encouraged." He noted that JACL is the only organization with the national base and credibility to coordinate the lobbying campaign which must take place.

"We must recognize that the reparations will not become a reality unless we spread the message of need and equity far and wide. We must go out into our communities, to the church groups, service clubs, labor unions, political clubs — to anyone who will listen — and tell them why reparations are necessary and just."

Matsutake Is Out Of Sight

TOKYO. — The Japanese mushroom (matsutake), a delicacy for new year's table, has priced itself out of market due to poor harvesting.

It has become a food item beyond the reach of ordinary people.

One pound of matsutake is selling at $33 in the Fukushima city central wholesale market.

Long dry spells during August and September and the lingering heat that continued early in October just about destroyed most fungi in the producing areas.

'Saka' Or 'Slope' Is Theme Of Annual New Year Japan Royal Poetry Contest

TOKYO. — Emperor Hirohito, his family and select poets listened to Japan's traditional 31-syllable poems recited in centuries-old court style at the Imperial Palace recently in the annual New Year poetry ceremony. Emperor Hirohito, Empress Nagako, Crown Prince Akihito, Princess Michiko and nine other Imperial Family members, 10 amateur poets selected from 29,741 applicants and six experts attended the ceremony. About 80 more celebrities were also invited.

All the poems were dealing with "saka" or "slope," a theme the Imperial Household Agency selected a year ago. The Agency delivered English versions of poems written by the Imperial Family this Year.

Emperor Hirohito sang:

"Having reach the top
of a slope through the forest
so dark and gloomy,
I am now here to command
a fine view of the broad dam."

He made the poem upon his impression of a trip to his summer palace north of Tokyo, officials explained.

Among the 10 select applicants were Mrs. Kazuo Higaki, 56, of Watsonville, Calif. Her poem read:

"At my orchard
on a sunny slope
tenderly and carefully
I pick strawberries
to be airfreighted to Japan."

Court reciters chorused the poems in a long, monotonous tone — traditional style to recite them — as the one who made the poem listened to it while standing ramrod straight.

The ceremony was originated in 1869 by Meiji Emperor who greatly loved "waka," or the short Japanese poems, officials said.

The winners were chosen from 29,741 persons submitting entries including 179 from abroad.

Takeshi Watabe, 34, a representative for Toray Industries in the London office, was the other winner from abroad.

The theme for the next "waka" poetry contest is "umi" or "ocean."

"Roof Tile of Tempy" Translated

HONOLULU. — Dr. James Araki, professor of Japanese literature at the Univ. of Hawaii at Manoa, has translated an unusual book in the history of Japanese culture: "The Roof Tile of Tempyo" by Yasushi Inoue.

It is the only known book that brings the Nara period (710-784) to life and shows the significance of the cultural influence from China.

It provides an introduction to an area of the Japanese literary taste which is seldom available in Western languages.

The translation was published by the Univ. of Tokyo Press, and the book has been chosen to be included in the Japanese Series of the UNESCO collection of representatives works.

"I chose to translate this book because I like it, and because it describes an exciting period of Japan's history," Araki said.

"It has no violence in it, no sex or lurid material. It is simply interesting, a humanistic approach."

It describes the era when many Japanese journeyed to the Asian mainland in the hope of gathering and returning to Japan with some of the dazzling culture of the Chinese Empire of Tang.

The edition deals in details with four Japanese monks who go to China to study.

They persuaded an eminent Chinese monk to return with them to spread the faith more accurately of the orthodox Buddhist doctrine.

After many hardships, only one Japanese remained to bring the Chinese monk to Japan.

Jpn. Royalty Won't Object To Subway

TOKYO. — The Imperial Household Agency has no objection to the building of subway and highway tunnels under palace grounds, director general Shin Kanamaru of the National Land Agency declared recently.

Kanamaru told newsmen that grand steward Takeshi Usami of the IHA, however, asked that such projects "spare the use of space beneath the Emperor's bedroom."

The two officials met to discuss the possibility of utilizing the area under the sprawling Imperial Palace grounds to help ease traffic in downtown Tokyo.

Western-Style

LONDON. — Fifty two per cent of Japanese homes have Western-style dining tables and chairs instead of the traditional low table with floor mats to sit on, the Times of London reports.

Jpn. Recession Cuts Pollution

TOKYO. — Lower industrial activity in Japan's recession has reduced pollution problems and eased demand for environmental protection equipment, according to economist of the Fuji Bank, Ltd.

Reviewing current industrial trends, JAPAN BANKING BRIEFS, available at Fuji's Los Angeles branch, says orders for anti-pollution equipment peaked late in 1974 and have declined ever since.

Larger governmental outlays for pollution control, however, are expected to keep total expenditures for environmental equipment in the current fiscal year through March 31 about even with those of the previous year, amounting to about $2.145 billion.

Emperor Hirohito Only Rules He Does Not Govern

By KENNETH REXROTH

A poet, painter, critic and essayist, Kenneth Rexroth is a translator of Japanese poetry, some of which appeared in his collection, "100 Poems From the Japanese." He lives in Santa Barbara, Calif.

* * *

SANTA BARBARA, Calif. — Ordinary people have traditionally been fascinated with the affairs of royalty. And when royalty also happens to come from the Orient, with its connotation of mystery and things hidden, it is doubly so.

It is not surprising, therefore, that the visit of Japanese Emperor Hirohito and his Empress Nagako to the United States has led to a great deal of rash talk about "the God Emperor" and "the last absolute monarch."

In our Western sense, he is neither of those things. The Japanese emperor is not a God in the meaning of "I believe in one God the father almighty maker of heaven and earth," or even a deity like those of ancient Greece, Rome or pagan Scandinavia. There are, of course, still Japanese who believe that he is a lineal descendant of the Sun Goddess Amaterasu. But most of his contemporary subjects never give this ancient mythology a second thought, and it is taught in schools as what it is — a myth. (It should not be forgotten that the much-more-familiar British royal family also has a mythical genealogy that goes back to the ancient Norse and Teutonic deities.)

Even traditional Japanese who are still devout Shintoists consider the emperor not a "god" but a kami, a sacred or transcendent being. So, however, are all sorts of other thing, including sacred rocks and trees, mythical deities, certain objects of art and great writers or artists of the past. A certain "kaminess" even clings to the so-called "Living National Treasures" of contemporary Japan — a select group of artists, craftsmen, musicians and so forth.

Thus, the emperor simply serves to focus the idea of the holy for the Japanese people. In so doing, he assumes ultimate spiritual responsibility. This was his role, for example, when he overruled the militarists in his cabinet who wanted the Japanese people to die to the last man and surrendered unconditionally to end the Pacific war.

Since the opening of parliament in 1890, the Japanese emperor has been a constitutional monarch, and his actual power has steadily declined from that of, say, the last German kaiser to something equivalent to that of the contemporary kings of England and Scandinavia. In fact, his role as a sacred representative isolates him still more and makes him even less powerful than they — except in a life-and-death national emergency. Today, he purely rules and does not govern at all.

As representatives of their people, members of the Japanese royal family compare very favorably with the few remaining crowned heads of Europe. The British family, for example, is forced by public opinion to play the role of petty bourgeois and minor county aristocracy — judging pigs, falling off horses, cutting ribbons and giving those horrible garden parties in costumes worn nowhere else.

Protected from such public pressures by his wall of the sacred, the emperor has been free to become a respected marine biologist and his brother an important archaeologist. In fact, all members of the contemporary Japanese royal family live the lives of cultivated, well-educated people.

Currently, for instance, they are encouraging a behind-the-scenes revolt against the terrible destruction of the environment which has overwhelmed Japan in the last 20 years. I can imagine how a marine biologist, such as Emperor Hirohito, feels when the coastal waters of his country have become so polluted or eutropic that the fish are dying out.

Unfortunately, because of his position as a symbol of traditional Japanese values, the emperor has frequently been associated in this country with the elements of militarism in Japanese culture.

Nothing could be less true. The Japanese have, as might be expected, an extreme case of what they call "atom allergy." Any cabinet which proposed actual rearmament of Japan, let alone nuclear rearmament, would immediately fall, regardless of the emperor's position on the matter.

In this same context, much was made in the American press of the suicide of the hysterical novelist and advocate of traditional Japanese militarism, Yukio Mishima. Those who believe he actually represented any significant force in today's Japan should read his last speech to the soldiers before whom he committed suicide and his posthumously published testament.

His remarks were not only crazy, they were silly, and he was booed by the troops as he spoke to them as one warrior (bushi) to others of the glories of the "way of the warrior" (bushido). His speech was comic and pathetic, but at the same time had a certain truth to it.

Yet, contrary to Yukio Mishima's traditional male chauvinism, the majority of concerned people reviving the ancient arts and crafts and taking action against the polluters are the once-submissive Japanese housewives.

It is this modern industrial state, and not the Japan of 1941, over which Emperor Hirohito now reigns — hardly the stuff of which "god-kings" are made.

Calgary . . .

(Cont. from Page One)

Calgary in May, the Association had a small scale "Keiro-Kai Party" (elderly people's party) which included members over 75 years of age and some Executive members. We had another film show in May. As for the Association's new activities, we had a Barbeque Party in the latter part of June, and a Golf Tournament in August. The Golf Tournament was planned mainly by Mr. Nakagawa and is expected to continue next year on a much larger scale.

The Picnic (or sport day) in August attracted many members. Many stores donated gift items, free tickets, etc. At the end of August, the C.J.C.A. was invited to a barbeque party held by the Canadian Paraplegic Association. The main guests for this party were wheel-chair people, doctors, nurses, etc. from Japan (42 people). Twenty members of our Association volunteered to help these people and also to act as interpreters.

We had a film show at Mount Royal College in October. These films were brought by the Consulate General Office of Japan in Edmonton. After the General Meeting and election on November 21, a switch of Executive members from the old to the new is expected to take place as of November 30, 1975.

Since the establishment of the Japanese Book Library at the Central Public Library in February, 1975, it has grown to about 200 books through donations by members and non-members. Based on requests from members, Mr. Nakazato and I are currently working hard to purchase more books using the $1,000.00 grant from the Federal Government. When these new books arrive, the volume of our library will eventually total about 500. As part of the library, books which are written in English, but related to Japan, will also be included for the second and third generation people.

The Calgary Japanese Language School since its first general meeting on August 15 has so far received about 70 applications. The school started on October 3 at the Multicultural Centre in the Queen Elizabeth High School. It is agreed by the Executive members that the language school will be separated from our Association and will become an independent organization.

At the end of my term as President of the C.J.C.A., I would like to thank all of you and the members of the Japanese Consulate General Office in Edmonton for assisting with our activities. The most important point which I have always kept in mind in the last two years is "the improvment of status of minority group, Japanese-Canadians, in Canada". In order for our Association to be of assistance in accomplishing this objective, the status of the Association in Canadian societies must also be improved. This is the reason that I, as President, worked hard in obtaining the cooperation from the Federal, Provincial and Japanese Governments. I am very pleased to note that these results were satisfactory and the basis for future expansion and improvment of the Association seems to have been established.

At the forthcoming Annual General Meeting on November 21, 1975, I trust that the newly elected president and executive members, will be capable of further expanding our activities and accomplishing our goals.

In closing, I wish to express my deep appreciation to Mr. Kawamura, the past-president and most senior member of the Executive committee, for his efforts in improving the communication between the old and the younger generation in our Association. This was important for the Association because most of the 1975 Executive members are relatively young, and yet many older members are still willing to support the Association's activities.

We are especially indebted to Mr. Kawamura who has performed a great deal of very necessary but tedious work for which he has received little or no recognition. He is the man who does all the copying, folding, addressing, stamping, etc. for the News Letters, and who searched through the Calgary phone book to compile the listing of about 500 Japanese Canadian families. The letters regarding the $2000.-00 Provincial grant and the establishment of the Japanese Language School were sent to all of these families.

Kinji Magara, President

Calgary Japanese Canadian Association.

The New Canadian
A member of Ethnic Press Association of Ontario
Second Class mail No. D-0366

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor
PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY

SUBSCRIPTION
$9.00 for Six Months
$14.00 for a Year

479 QUEEN ST. WEST
Toronto, Ont. M5V-2A9
366-5005

Paul K. Asada, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989

JUNN KASHINO
CHARTERED ACCOUNTANT
523 THE QUEENSWAY
TORONTO, ONT.
PHONE 255-7341

Auto-Fire-Life
All Forms Of
INSURANCE
Consult
KIYO TAMURA
Bus: 449-9891
Home: 759-8317

Buy and Sell Your Home Through
TOM OMURA
MELL REAL ESTATE Ltd.
2008 Lawrence Ave. East
Scarboro, Ont.
757-5184

ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 2306
2 BLOOR ST. WEST
TORONTO, ONT.
BUS. 961-7715
RES. 429-6206

JNT Auto Service
2239 Bloor St. West
(At Runnymede) Toronto
Phone 766-4292
OPERATED BY
NAMIKI & TANOUYE

JAPANESE RESTAURANT
"MICHI"
459 Church St.
Phone 924-1993
328 Queen St. W.
Phone 863-9519
Toronto
Closed On Mondays

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
Peter Sasaki
CITY-WIDE DELIVERY
TEL. 425-2122
962 PAPE AVE., TORONTO

A BIG CHINAWARE SALE
GET TO FURUYA AS SOON AS YOU CAN.
THE ANNUAL CHINAWARE SALE STARTS.
JAN 31. BUT EARLY BIRD SALE IS ALREADY ON.
SOME ITEMS ARE MARKED BELOW COST TO REDUCE
OUR INVENTORY. HURRY, HURRY TODAY.

ORIENTAL CULTURAL SOCIETY
Dinner & Dance Party
7:00 P.M. — MIDNIGHT
ON FEBRUARY 21, 1976 (SATURDAY)
IN CROWN ROOM
THE PRINCE HOTEL
(York Mills & Don Mills)
Admission OCS Members $ 8.00 Non-members $10.00
* MANY DOOR PRIZES *
CONTACT: YAMAMOTO 497-3828
MIYAHARA 828-9578

CARD OF THANKS

We wish to express our sincere gratitude to our many friends and relatives for their kind assistance, warm expressions of sympathy, many floral tributes, koden, telegrams and donations to the Canadian Cancer Society during our recent bereavement in the loss of our beloved wife, dear mother, daughter and sister, Lillian Yuriko Ishii who passed away on January 6, 1976.

The family also wish to express their thanks for the many prayers and kind deeds extended to Lil during her illness. Our deep appreciation to all those who shared with Lil, her faith, and gave her strength and comfort,

Mr. Harold Haruo Ishii
Miss Lori Haruye Ishii
Mrs. Teruko Ikeda
Mr. & Mrs. Akira & Mitzi Abe
Mr. & Mrs. Tsuyoshi & Marion Ogaki
Mr. & Mrs. Foch & Jeanne Douglas
Mr. U. Mizobuchi
Mr. & Mrs. Koichi Ishii
Mr. & Mrs. Takeo Kataoka
Mr. & Mrs. Kohachiro Ishii
Mrs. Bessie Ishii
Mr. & Mrs. Yoshio Jim Ishii
Mr. & Mrs. Toshio Sakauye

Personal Notes

Marriages

IKEDA-KNAPP

DON MILLS, Ont. — Miss Joan Toshimi Ikeda, youngest daughter of Mr. & Mrs. Harry Haruo Ikeda of Niagara Falls, became the bride of Mr. Robert Lawrence Knapp, only son of Mr. & Mrs. William Knapp of Stroud, Ontario, on January 17, 1976 at Parkwoods United Church in Don Mills, Ont. The Rev. Donald Johns officiated. Reception at Ramada Inn, Willowdale.

Mr. & Mrs. Robert Knapp will reside temporarily at 411 Duplex Avenue in Toronto. They will make their home in Victoria, B.C.

Obituaries

ISHII

MONTREAL. — Lillian Yuriko Ishii 50, passed away on Tuesday, January 6, 1976 at the Royal Victoria Hospital in Montreal. Beloved wife of Harold Haruo Ishii and dear mother of Lori. She leaves her mother, Mrs. Teruko Ikeda, three sisters Mitzi Abe, Marion Ogaki, Jeanne Douglas, father-in-law Mr. U. Mizobuchi, brothers-in-law Koichi, Kohachiro, Yoshio Ishii, sisters-in-law Fumiko Kataoka, Bessie Ishii and Penny Sakauye.

Funeral and Wake service were held at Wray, Walton and Wray with Rev. C. Furuya officiating. Interment at the Mount Royal Cemetery on Jan. 10, 1976.

Denver's 1st Nisei Policeman Passes

DENVER, Colo. — Twenty-four years ago James Nakagawa applied at Denver Police Department on a dare. A friend had said the police wouldn't have him. So Nakagawa applied and was accepted. More important, the Denver-born Nisei stuck it out on the police force, particularly during his first trying days and months on the force when he applied himself patiently to the task of the profession.

Nakagawa was midst a handful of Asian Americans on the department force, including patrol woman Patsy Jung, according to Lt. Art Arita, who is director of training and education of the department. Arita's division conducts in service training of officers and the training program for department recruits. Other Asian police officers are Akio Matsunaga, Mel Murakami, Glenn Takimoto and George Barrett.

Graduation from Manual High School and a stretch with a Union Pacific Railroad section crew in Cheyenne, Why., preceded Nakagawa's return to Denver and, subsequently, his work with Denver Police Dept. Most recently the officer headed the North Denver Police Storefront until it was closed due to a cut in the Law Enforcement Assistance Agency fund.

Nakagawa was then assigned to the Avondale Storefront at 3208 West Colfax. There, he said the karate program was the most popular activity sponsored for the neighborhood youth. The Youth Cooperative Endeavor runs a close second.

Varied police work preceeded the officer's assigment of officer-in-charge of the storefront project. He was a walking beat policeman for 12 years, many of them on the skid row sections of downtown Denver, including the present Skyline Urban Renewal area. There he soon became aware of skid row types. He once apprehended a pair of thieves by waiting for them in their hotel room; for the tip came from a character who knew about the pending robbery, but not the where or when. In walked the two men. Surprised, they threw up their hands up saying, "We did it, Jimmie! But how did you know "

Nakagawa has fired his service revolver only twice in his 24 years as a police officer, once at a fleeing robbery suspect, and the second time when being fired upon in a pitch black alley. In World War II he served with the 442nd Infantry and with the parachute unit, the 101st Airborne Division.

Probably the only Nisei on the Mainland in law enforcement with nearly a quarter century of service, Nakagawa was planning to retire early next year. The first Denver Nisei policeman died of a heart attack Oct. 14.

For Best Results Use New Canadian Ads

SANDOWN MARKET
ORDERS FOR OBENTO ACCEPTED
221 Kennedy Road, Scarboro
Tel 261-7040 Free Delivery
OPEN SEVEN DAYS WEEK

HYLAND FLOWERS
proprietor
JON ONODERA
489-4654 (Business) — 481-8805 (Residence)
540 Eglinton Ave. W., Toronto

ALL-WAY ROOFING LIMITED.
C.R.C.A. — MEMBER — O.R.C.A.
FLAT ROOFING — SHEET METAL WORK
SHINGLING — EAVESTROUGHING
ALCAN ALUMINUM — STELCO STEEL
SIDING DEALER
421-3374 — TORONTO — 291-1673.
METRO LIC. 8-124 — NISEI OWNED.
"COVERING ONTARIO"

SMALL SHOE SIZES

LATEST STYLES
ALL HEEL HEIGHTS
LADIES 2 and up
MENS 4 and up
MEDIUM & WIDE FITTINGS
Albert's Shoe Store
1328 Queen St. West
Phone 531-1931 Toronto

INSURANCE
Gertrude Urabe
181 Eglinton Ave. East
Suite 201
Toronto, Ont. M4P 1J9
Phone 485-5087
Home 449-9293

KIMURA & CADSBY
LAW OFFICE
3601 Lawrence Ave. East
Scarborough, Ontario.
Telephone: 431-1500

GROUP TOURS TO JAPAN
76' TOURS TO JAPAN

DEPARTURES	RETURNS
MAR. 06	APR. 05
MAR. 20	APR. 19
MAR. 20	MAY 17
MAR. 27	APR. 26
APR. 03	MAY 03

Calling all golfers during Feb. & March
Airfare & Hotel Accomodation With Daily Green Fees
Free in Miami, $299.00
Those wishing to stay in Japan for an extensive length of time, please contact our office.
K. Iwata Travel Service
Vancouver: 254-5101, 1115 East Hastings St., Vancouver 6, B.C.
Toronto: 868-1291, 162 SPADINA AVE.

DUNDAS UNION STORE
OPEN SUNDAY
— 10 A.M. TO 6 P.M. —
173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO
364-7692
ONE HOUR FREE PARKING FOR OUR CUSTOMERS. AT JOY LOY PARKING LOT. (SOUTH OF LICHEE GARDENS)

YOU ask me why more Japanese are Buying General Development Corporation Properties in Florida There are a lot of reasons. Here are a few
1 Lot sizes — 10,000 sq-ft minimum (¼ acre)
2 Mortgages are open
3 Interest as low as 7 per cent
For more information call
HARVEY FINDLAY
Sales Representative at 661-1625
Can-Am Real Estate Ltd.
REAL ESTATE BROKER
1000 FINCH AVE. WEST
DOWNSVIEW, ONTARIO

TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
672 No. 3 Rd., Richmond, B.C. Phone 273-5696
1157 Melville St., Vancouver, B.C. Phone 681-7251
GROUP DEPARTURE TO JAPAN

DEPARTURES	RETURNS
FEB. 14	MAR. 5
FEB. 26	MAR. 10
MAR. 5	MAR. 26
MAR 13	MAR. 29
MAR. 17	APR. 16

Packages To: Hawaii, Mexico, Europe, Disneyland, Reno, available. JUST CALL US!

THE PLACE TO START YOUR HAPPY HOLIDAY

OSCAR'S
Ski And Sports
SKIS
1201 Bloor Street West
Toronto, Ont.
532-4367

Nikko sukiyaki 日光
Japanese restaurant/tavern
Reservations: 366-2164
Seven Days A Week
460 Dundas St. West,
Toronto, Ont.

JACK HEMMY
PHONE
621-6067

Leo Durocher To Manage Taiheiyo Lions In Japan

TOKYO. — Leo Durocher may be at somewhat of a disadvantage intially when he takes over as manager of the Taiheiyo Lions of Japan — he may find some difficulty arguing with the umpires.

But Durocher, lured out of retirement to manage the Japanese team, probably will waste little time learning phrases that will allow him to pass on his opinion to the umpires.

Known as "Leo the Lip" during his lengthy managerial career in the major leagues, Durocher gained almost as much notoriety for his colorful disagreements with umpires as he did for producing championship teams.

Although the terms of Durocher's contract were not disclosed, a Lions official said the pact was in "six figures," and would make him "the highest paid baseball manager anywhere." The official also said the contract was for as long as he wants to manage."

Durocher was uncharacterizedly silent after his new job was announced. Reached by telephone in Palm Springs, he would not comment.

After Lions owner Nagayoshi Nakamura announced the signing, he said, "I wanted somebody who knew baseball and I wanted to get somebody with a lot of fight."

Naktmura's Lions play in Fukuoka, on the island of Kyushu in southern Japan. They finished third in the Pacific Division last season, and Nakamura said recently he believed they would have won the division if Durocher had been their manager.

The Lions have two former U.S. major leaguers on their roster, Matty Alou and Don Buford.

Durocher resigned as manager of the Houston Astros two seasons ago to lead a life of golf and tennis in the desert resort of Palm Springs.

Nakamura said he had flown to the United States to convince Durocher to sign, and the agreement was reached after a three-hour session with Durocher in Palm Springs.

The 68-year old Durocher and the club came to terms after negotiations which began following the winter baseball meetings, Nakamura said.

TOM'S
TELEVISION
& RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
COLOR T.V.
AND
Stereo Components
1655 MIDLAND AVE.
(ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1588
Between Eglinton & Lawrence
Ave. East,
Repairs To All Makes

Japan Camera Still Leading Canadian Jpnz. Hockey League

By THOMAS HORI

TORONTO. — Last week the CJHL saw Yamada Studio snap Japan Camera's eight game unbeaten streak with a 2 - 1 victory. In the second game, Altype Heat Treat came up with another big game to defeat Urabe Insurance 4 - 2.

Since the Christmas Break, Yamada Studio has put together three wins in a row including last week's 2 - 1 win over the Cameramen. The Studiomen are closing in fast on first place Japan Camera and are now only three points behind. Although, with only five games left in the regular season, Japan is virtually assured of a play-off spot.

The Studiomen jumped to an early 1 - 0 lead on a goal by Andy Nabeta from Rick Mori. The Cameramen tied it up in the second as Jim Ebata assisted by Al Shishido and Frank Oda tapped one in from in front of the net. Jeff Kawasaki fired a backhander from Dave Okamura in the third to give Yamada the 3 - 1 victory.

In the other game, Altype Heat Treat is finally starting to play like a team. Since Christmas, Altype has picked up two wins and a loss (losing to Japan Camera 2 - 1) and are currently tied with Turf Cleaners for that last play-off spot. Led by Gary Nasu's two goals, Altype defeated Urabe Insurance 4 - 2. The Insurancemen, meanwhile, have been struggling of late suffering their third defeat in a row since the break.

Heat Treat grabbed an early 2 - 0 lead on goals by Stephen Yasuda and Roger Inamoto. The Insurancemen then came back with a last period tally by Norm Matsumoto with most of the corner work being done by Norm Ichiyen.

The Insurancemen tied it up late in the second period as Barry Akiyama right from the face-off snapped one by the Altype goalie, Mike Fujiwara.

The last goal seemed to incense the Altype team, especially Gary Nasu as he fired two goals to make the final score 4 - 2.

CJHL STANDINGS

	GP	W	L	T	TP
Japan Camera	12	8	3	1	17
Yamada Studio	12	6	4	2	14
Urabe Insurance	12	5	6	1	11
Turf Cleaners	12	4	7	1	9
Altype Heat Treat	12	4	7	1	9

In Toronto's West End
SHITO
Karate Dojo
76 Six Point Rd.
Off Islington Ave.
South of Bloor
PHONE 233-3478

The New Canadian
479 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. M5V 2A9
Please find enclosed $.................................. for which
● Renew my subscription.
● Enter my new subscription for . . . . . year/months
$9.00 for 6 Months $14.00 per year
NAME (MR. MRS. MISS) ____________
ADDRESS ____________
CITY ____________ PROV. ____________
POSTAL CODE ____________

LIMITED QUANTITY AVAILABLE
"THE ENEMY THAT NEVER WAS"
JCCA—COMMISSIONED HISTORY OF THE JAPANESE CANADIANS
By KEN ADACHI
AT THE SPECIAL PRICE OF $10.00 PER COPY
(Plus $1.60 shipping charges)
(To be shipped immediately following Publication Date)
(To Retail at $14.95 after Publication Date)
Take Advantage of this Low Price by Ordering Your Copy NOW
Of This First and Only Comprehensive JC HISTORY
CLIP AND MAIL COUPON TO YOUR NEAREST ADDRESS:
VANCOUVER, LETHBRIDGE, WINNIPEG, TORONTO, HAMILTON, MONTREAL
(Addresses as listed)
TO BE PUBLISHED IN THE SPRING OF 1976

Mailing Addresses for Orders:

VANCOUVER JCCA
Box 2108, Main P.O.
Vancouver, B.C.
V6B 3T5

S. ALBERTA JCCA
c/o Mr. K. Shigehiro
1120-29th St. A South
Lethbridge, Alta.

MANITOBA JCCA
120 McPhillips St.
Winnipeg, Man.
R3E 2J7

TORONTO JCCA
c/o Kameoka Book Trading Co.
889 Dundas St. W.
Toronto
M6J 1V9

HAMILTON JCCA
c/o Mr. T. Oikawa
949 Upper Paradise Rd.
R.R. 1 Ancaster, Ont.
L9G 3K9

MONTREAL BULLETIN
c/o Mr. K. Nakashima
4628 Melrose Ave.
Montreal
H4A 2S9

Please send . . . . . copy (ies) of "The Enemy That Never Was" at $10.00 (Plus $1.60 for shipping charges) per copy for which I enclosed cheque or money order for $ . . . . .

THE NEW CANADIAN
479 QUEEN ST. W., TORONTO, M5V 2A9

NAME ____________
(please print)

ADDRESS ____________
(in full)

____

FURUYA
460 Dundas St. W.
Toronto 2B, Ont.

FURUYA TRADING
STORE 366-6451.
HURRY, HURRY, HURRY.
CHINAWARE FESTIVAL
The Annual Chinaware sale has started on Jan. 31. Some are marked below cost to reduce our inventory drastically.
Now is the time to buy your nippon dishes.
Yes, Yes, we are definitely open on Sunday to serve you. The snow is heavy and it is cold outside but Furuya is nice and warm to welcome you.

TRAVEL SERVICE
363-0655
There are many groups going to the Orient and we have all the information on special group flights, charters excursions and tours. Be selective and call Furuya for detailed information.
Please remember you can arrange most ITC tours at Furuya. We represent Suntours, Skylark, Advenure Tours, Elkin, Fiesta and Wardair programme.
Skifari tour to Banff from $291.00
To Vancouver $374.00

天氣晴朗なれど （三七二）

——雄介の腰はもう直った頃だわ

朝子は思った。腰が直れば、どうなるか——下腹から胸もとにかけての熱さは突然飛躍して朝子の頭を襲った。朝子の瞼の裏には腰の直った雄介が、元氣凛々とし坂部未亡人をかき抱く図が浮んだ。

『奥さま、私、ちょっと行ってまいります』

朝子は突然品川夫人の饒舌を裁ち切っていった。品川夫人はまだ、品川氏との浮氣攻防戦の戦術についての弁舌をふるっていたのだ

『うちまで行って、夜具や衣類を取って来ます。ここにお世話になると決ったからには、日常の必需品一揃い持って来ようと思うんです』

『でも大丈夫ですか、奥さん？』

品川夫人は心配そうにいった。

『お家へ帰れば當然、引き止められますよ』

『大丈夫です。引き止めたりはしませんわ。絶対に』

朝子は『絶対に』に力をこめた。その強い声には確信というよりは、怒りと恨みがこもっている。

『引き止めたりするほど、あの人は私が必要じゃないんです。代りの人がいますから。代りの人が……』

朝子は叫んだ。

『ああ、夫婦のきずななんて、もろいものですわ。本當に——なんてもろいんでしょう……』

その時朝子の頬に不覚の涙が一筋、流れ落ちた。

バンバン！お前は死んだよ

メディアにおける暴力沙汰は私たち，そして私たちの子供たちに物事に對處するのに暴力をもってするよう教えているのだと言う人がいます。

もしそれが事実なら大変なことです。カナダにはそれについての研究はほとんどなく，すべてのメディアには皆無なのです。通信産業における暴力についての政府任命調査委員會はそれについての解答を見出そうとしています。

暴力は何を意味するものなのか？ それは現実の社會を反映するものなのか？ それともそれは私達が住まねばならない社會に違ったより暴力的な環境をつくり出すものか？

委員會は何をしているのか？ 私達は現在調査を吟味中なのです。みんなのため公聴會を開いております。そして私たちは政府の各層に，業界に，そして一般庶民に適切な進言をすることになりましょう。

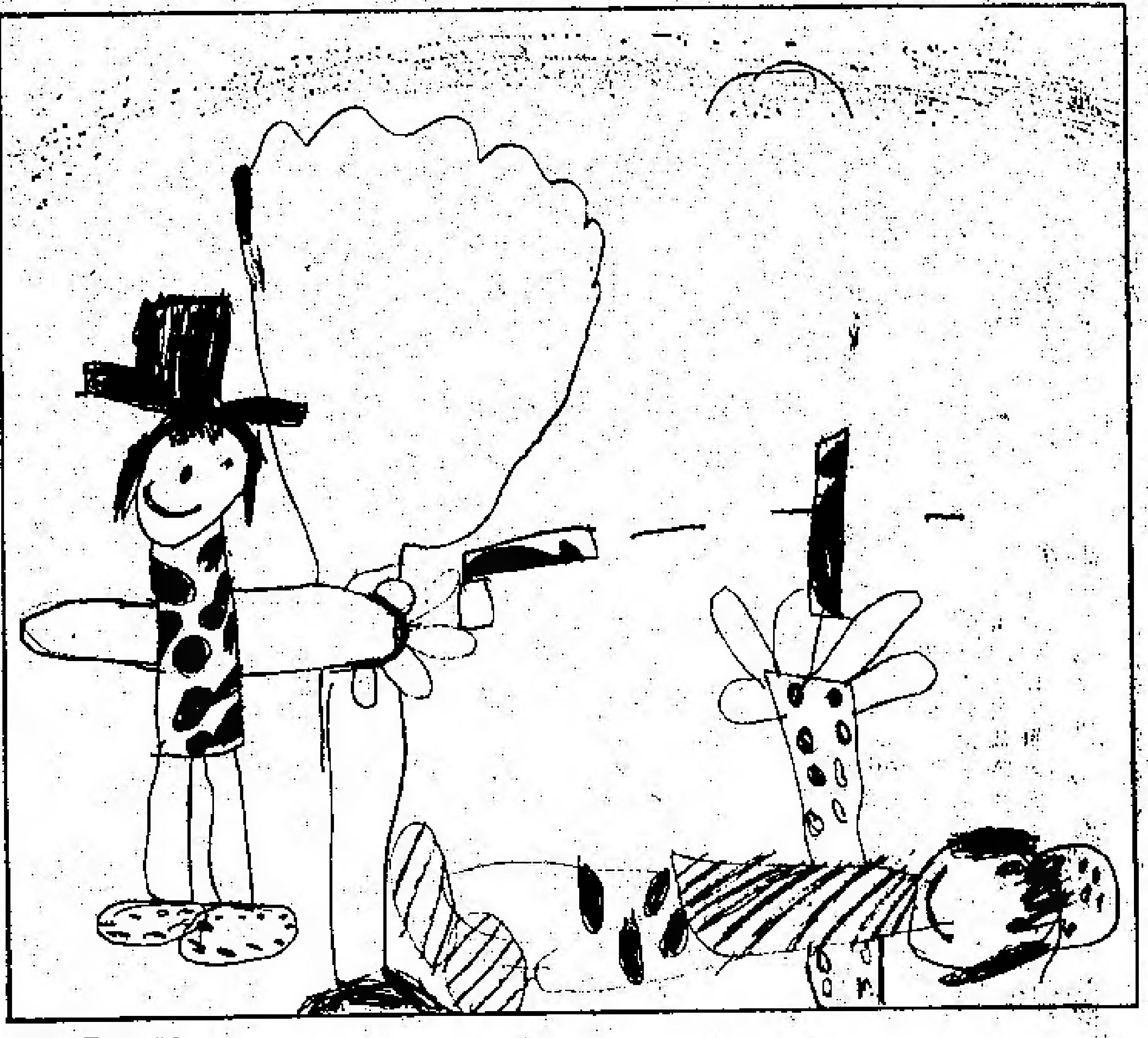
あなたに何ができますか？ あなたはメディアにおける暴力ー善意にかかわらずーあなたの生活に影響を及ぼしていることを考えはじめて下さい 同時にあなたの家族の上 ついても。そしてそれは，ラジオ・テレビ・コミック本 新聞・流行音楽 映画・書物・ロック・コンサートにまでふくまれる暴力について。

そして私達にどう思うかを知らして下さい。あなたのアイデアを送って下さい。公聴會に出席して下さい。そしていよいよ進言する時が来れば，あなたにできることがあります。あなたの家庭で，あなたの隣人間でそしてあなた自身の子供たちの間で。

メディアにおける暴力についてよりよく知ることと，それが私達にどのように影響するかを知ることは重要なことなのです。あなたの協力を得て私たちはそれをなし遂げたいと思います。

暴力についての政府任命委員會は公聴會を開きます。

いつでも無料で電話 (1) 800-17091
におかけ下さい。



The Royal Commission on Violence in the Communications Industry,
151 Bloor Street West, Room 810,
Toronto, Ontario M5S 2V5,
965-4593.

Commissioners:
The Hon. Judy LaMarsh, His Honour Judge L. A. Beaulieu, Scott Young.

中華料理 無料配達
オーケー・レストラント。
電話三六七ー〇四四四

英語クラス
オ州政府市民局認可
毎月曜及び水曜日
午後七時半ー九時半
Scarborough Asian Institute
1355 Warden Ave.
(South of Ellesmere Road)
Tel. 425-6760

屋根修理一切
住宅のルーフイング、シングルやり替え、トイやり替え、トタン仕事のご用命に應じます。アルミ及びスチール・サイディング・ディラー。（オ州内をカバー）
オールウエールーフイング会社
（カナダ屋根業協会々員）
（二世經營）
Allway Roofing Ltd.
Bus. Phone [illegible]
Phone [illegible]

保険一切
火災、盗難、病氣、住宅、自動車保険●ご相談に應じます。
木下 律
トロント市
電話ー七五九ー二六三二
ー七五五ー七三二七

辯護士 鬼塚敏三
メインズ・カウンシル
University Ave. Suite 615,
Toronto 1, Ont.
Phone [illegible]
Home [illegible]
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

住宅賣買
昼夜を問わず、住宅賣買について喜んでご相談に應じます。お電話して下さい。
堀ケン
PHONE 431-9191

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
"MICHI" RESTAURANT
459 CHURCH STREET, PHONE 924-1303
328 QUEEN ST. WEST, PHONE 863-9519
Toronto, Ont.

日本料理 **みち**
◎チャーチ店
チャーチ街四五九
電話九二四ー一三〇三
◎クイーン店
西クイーン街三二八
電話八六三ー九五一九
（クイーン店だけ月曜休み）

CROWN LIFE
Frank G. Yada
Mickey Yada, B. Comm.
1050 West Pender Street
Vancouver, B.C.
Phone 682-6511
Res. 325-2528, 685-5886

移轉お知らせ
今回クラウン生命晩市支社はお蔭様で事業日々に發展し社屋狹少のため現在のジョージャ街Kーブロックの土地を購入し、二十三階建のビルを建築する事になり、完成まで約二ヵ年半を要しますので西ペンダー街一〇五〇番に移轉致しました。尚私の三男ミッキーが一昨年より入社し後継として働いておりますから今後とも何卒よろしくお引立ての程お願い申し上げます。
矢田 謙一郎
ミッキー

自動車の修繕一切
各種自動車のリペア、チューンアップ、その他ご相談に應じます。
ガルフ・サービス・ステーション
共營者 並木、田上
JNT AUTO SERVICE
(At Runnymede)
2239 Bloor St. West
PHONE 766-4292

紳士服仕立
修繕、新調一切
電話でお申し込みくだされば市内ならどこにでも出張いたします。
野村
3400 Danforth Ave.
Scarboro, Ont.
Telephone [illegible]

GINZA RESTAURANT
5150 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000

銀座レストラン
すきやき、鐵板焼き
その他日本食
營業時間ー月曜から土曜まで
午前十一時から午後九時まで
日曜は午後五時から九時まで
電話 二三一ー四〇〇〇

新移住者も大勢参加

モ市の新年祝い賑う

百五十人以上がエンジョイ

〔モントリオール〕當市日系人会は去る十七日午後から恒例の新年祝賀会を日系カンリツク・ホールで催した。當日は稀日の厳寒にも拘らず出席者百五十人を突破するレコード破りの人出で、会場整理のため来会希望者をことわるほどであった。

この盛況は新移住者の團に参会する者がめっきり増加したためである。甲山会長が挨拶、ラブレック神父の祝辭ののち日系婦人社交部が準備したバラエティにとんだ料理は一同をよろこばせた。第二次会は老若男女の飛入りが續々とあって和氣あいあい九時散会した。

尚一月十五日には幹部改選會を行い左記のように本年度理事の陣容が整った。△理事長 藤原万里子 △副理事長 堀井千代子 大江洋子 △会計 森本リツ 岩田明子 △常務理事 鮫島富佐江 森靖美 水田明美 佐藤英子 △監査役 數田まつ子 元持芳子 西八千代 田並誠子 △理事 國領松子 新谷エリカ 柴田節子 加田スミエ 荒武月子 生駒ケツ 吉丸吉子 平居明美 村上さつ子 宮川いと 仲内いく

総会は例年十一月に開催しているが、郵便関係ストライキのため一九七五年度総会が一九七六年一月まで延期された。

ケローナに壽会誕生

州政府當局も發会式で激励

ビーシー州ケローナ在住日系の、六十五才以上のペンショナー並びにその夫妻を合せた百名にのぼる会員によって壽会が結成され、一月九日午後、佛教會のホールに於て發會式が挙行された。それには州政府當局よりエッチ・エー・スミザラム氏とベティ・アンメーソン夫人が臨席して祝辭と力強い激勵を與え、おかげで會合は一層明朗化し希望にみちた集いとなった。

第一式は内藤幸太郎氏が司會、會長小出東吉氏の挨拶、同地各會代表の祝辭や所感發表があってから晩餐會に移った。これには入澤準一氏の營業になる雅趣タツプリな福引の抽籤があってにぎわい、鈴木等氏の音頭で元日の歌を一同で齊唱、さらにつづいた名聲家数人の歌謡曲に興じて、壽會発足を心から祝った。

晩市日本語學校 母姉会總会

バンクーバー日本語學校母姉會總會は去る一月十一日開催、國達副理事長の司會で、藤原理事長の挨拶があり、小山・森常務理事の会務報告、森本会計の会計報告があっていずれも承認。ついで堀井副理事長及び金澤校長のあいさつがあった。

議事に移り、例年行う鏡行(?)のことや二、三の希望などについて話し合ったのち理事選挙の結果發表があった。續いて親睦茶話会にうつり宮下ときさんから「笑顔について」のお話と實習があった。

晩市東洋美術協会に補助金

バンクーバー東洋美術協會に対し、このほどモンロー大臣(多様文化主義擔當)から六千弗の補助金が付與された。スライド使用による講演、グループ・セミナール、個人所蔵の美術品及び繪画展博物館見學等が、活動範囲に含まれている。

多様文化

第二回の全加会議

オタワで來る二月十三日から

カナダの多様文化主義の實践を促進する協議会第二回全国会議は二月十三日から十五日まで政府の會議センターで行われることになっている。

十三日(金)夜七時半から九時半まで、カナダの知名人數名が参加して自由討論会を開く。十四日(土)午前九時半から多様文化主義についての討議會が總員行われる。十五日(日)午前から午後二時まで會議、多様文化主義に関する詩人の見方などのテーマについて意見交換がある。

レイモンド佛教會新役員

レイモンド佛教会は一九七六年度の新役員を次の通り決定した。△会長福島寅三△副会長松野豊△幹事(日)村木清一郎(英)辻光雄△会計弘中キン子△議長福島博 同森清治△監査役今橋徳吉、大石實義、砂田美代△役員福島久子、大石チカ、中濱政枝[?]、宮内トミ△理事會代表松野、高口、西村、△各部長(一)西山幸平、山崎恭之助(二)武田宗雄、阿久根芳男(三)弘中ジミー(四)杉本加奈男(五)砂田正人(六)猿渡利幸(七)高橋繼男(マグラス)▽内陣係小林喜代松寶崎悠吉、森清治宮内、北川、辻、杉本△勝會部理事砂田正人。

○ト市ラジオ放送局シー・エッチ・アイ・エヌで、毎土曜午後七時半から三十分間の日本語放送はダイヤル一〇〇・七。

○石井百合子さんの追悼記念會は二月八日(日)午前十一時半トロント市日系聖公會で。

結婚

△オ州ナイアガラ・フォールスの池田幸雄氏夫妻二女佳恵美ジョーンさんとオ州ストラタドのウイリアム・ナップ氏夫妻子息ロバート・ローレンス氏は一月十七日、ドン・ミルス・パークウッド合同教會で、ジョンズ牧師により結婚式をあげ、ラマダ・インで披露した。

○個人祝賀廣告の寶崎悠吉氏が徳吉とあったのは誤植につき訂正いたします。

古屋の陶器祭

一月三十一日から古屋の陶器祭が始ります 原價以下の品物もありますので早目に御來店下さい

フルヤ商店

死亡

△トロントの熊谷拾藏氏は一月二十四日セント・ジョゼフ病院で死去、二十七日夜トロント佛教會で葬儀を執行、マウント・プレザント墓地に埋葬した。

△元グリンウッドに在住の今井アイさんは十二月二十日郷里広島縣で死去。グリンウッド佛教会でこのほど追悼法要を營んだ。

求人 ウエートレス 希望者はみちレストランへ。電話九二四ー七五〇一(トロント)

求 男店員至急、委細面談 電話八六二ー一〇八二(サンコー商店)

求人 日英両語がわかりタイプのできる人 丸紅カナダ会社 電話三六八ー一一七一(トロント)

貸 食事付き部屋、詳細は電話四六六ー八六八五(トロント)

求 鉄板焼きコック及び見習い、ウエートレス、またはウエイター・ランチ又はディナー・フルまたはパートタイムで。委細電話九六四ー三八六八 田中オブ東京

ご案内 どうぞ日系文化会館に

日本劇映畫祭番組

△二月六日(金)午後七時半『人間の條件』第一部 小林監督 上映時間三時間二十分

△二月八日(日)午後二時『人間の條件』第二、三部 小林監督 上映時間六時間十分

△二月十五日(日)午後二時『日本の一番長い日』岡本監督 上映時間二時間三十八分『風の中の雌雞』小津監督 上映時間一時間十二分

△二月二十日(金)午後七時半『日本の悲劇』木下監督 上映時間一時間五十六分『原爆の子供』新藤監督 上映時間一時間三十八分

△二月二十九日(日)午後二時『ブーさん』市川監督 上映時間一時間三十七分『日本戦後史ーマダム・オンボロの生活』今村監督 上映時間一時間四十五分

●入場料△会員二弗△非會員三弗△學生一弗五十仙△家族會員券(一年間)十五弗…獨身者八弗

食料品一切から ご家庭の瀬戸物まで

JAPANESE FOODS & GIFTS SHOP AT
SANKO TRADING CO. LTD.
221 SPADINA AVE. TORONTO M5W 2E2 TEL.: 862-1082

訪日観光團

出發	歸國
二月二十六日	三月十日
三月五日	三月二十六日
三月十三日	三月二十九日
三月十七日	四月十六日

●メキシコ、ハワイ、ヨーロッパ各地へホリデーの予約ご相談はお電話又はお立寄り下されば詳しくご説明いたします。

本店 タイムスクエア旅行社 672 NO. 3 Road, Richmond, B.C. Telephone 273-5696

支店 タイムスクエア旅行社 1157 Melville St., Vancouver, B.C. Tel. 681-7251

無料駐車サービス

當店のすぐ隣りにジョイ・ローイ・パーキングがあり、來店御客様のため一時間無料駐車できます。(エリザベス街とダンダス街角を南へ約百五十呎)

日曜日も開店 午前十時から午後六時まで

ダンダス ユニオン店

電話 三六四ー三六六三 三六四ー七〇九二

DUNDAS [illegible] STORE

173 Dundas Street West, Toronto

TEL. 364-3663 — 364-7052

今年の訪日ツアー

出發	歸國
三月二十日	四月十九日
三月二十九日	四月二十六日
四月三日	五月三日
四月十七日	五月十七日
四月十八日	五月九日
五月一日	五月三十一日
七月一日	七月二十一日
七月二十四日	八月二十三日
十月十日	十一月七日

◎ハワイ、ナナー、バハマスその他の島、メキシコ、フロリダ等のパケジ・ツアーを澤山用意してあります。

◎長期間、日本滞在を希望される方はせひご連絡下さい。

◎個人的サービスでお世話いたします。

晩市 岩田旅行社 1115 E. Hastings St. Vancouver, Phone 254-5101

トロント[illegible]旅行社 162 Spadina Ave. Toronto Phone 364-1291

ケン [illegible] Res. 762-4742

玄米食試食記

碇 健 一

若し、あなたが恋人の花の笑顔を目の前に食事をしたり、子供達の食卓をゆるがす騒ぎの中で夕食をとれる結構な身分なら、この拙い記事を読まないでほしい。又、僕にはちょうちん持ち記事は書けないし、商人の宣伝の片棒をかつぐことになってもいやだから、どなたに招待され、いかなるブランドの玄米を食ったかも言う必要はない。

ただ、或る日、玄米食を食ったのである。

我々日本人は神代の昔から、米食民族としての宿命と繁栄を約束された。しかし久しい前からいろいろな意味あいからも白米亡国論がとりあげられ、又、永らく米を食ってきた人間の実感としても、この米の持つあまりのうまさに、悪女の深情けに通じる不安を感じてきた。そろそろ血圧が心配になる人々にとって、米のめしをたらふく食えば、健康によくないことは誰でも知っている。しかし、口一杯頬ばっためしのうまさに恍惚となった経験は、米食民族にとって忘れ得るものでなく、米のめしを食って死ぬなら日本人として本望という玉砕精神に近い方も居るだろう。僕が玄米食を口に入れて噛みしめた時もややそれに近く、大げさに云わなくとも、噛めば噛むほど人生の至福の味とはこういうものかと思いあたる。

噛む、噛む、噛む。しかし容易に口の中のものを喉もとまで送りこめず、又噛む、かむ、かむだ。そのうちに同じ会食者の顔が耳に入り、「フム、フム」とうなづき、又噛む。それでも嚥下出来ず、自分も何やら口にものを入れたましゃべってみるが、これは不作法でも大体人間はしあわせな時は、こんなぶざまな恰好をお互に黙認し合う。およそ玄米食一膳を腹の中におさめてしまうまで普通の人なら半時間はかかるのではないだろうか。そして一膳で足りる。玄米食の栄養価のすぐれたことは、既に語りつくされているが、それを食べる時の思わぬ実利的な副産物に目を見はる。人に依ガサガサ食べたり、ポソポソと食べたりするちがいはあっても、二人以上居って食事をする場合、それを楽しまないという法はない。玄米食の実益は、むしろ栄養価の面よりも、食事時間の楽しみの延長にあり、食卓上の会話の復活にあるだろう。

ローマの享楽主義者が持っていた禁欲生活の基準と、東洋の伝統的なそれとは、ライフ・スタイルの面から云えば両極端を見る思いがする。一方は酒池肉林の世界であり、他は瓢瓢乎とした優雅の極みである。玄米の栄養価を分析すれば一種の酒池肉林と同じ複雑さや豪華さを持つにちがいなかろうが、それを食べる心は、禅坊主のやる合理化がきわまるところの簡素或は単純な自然回帰のようだ。玄米食を食って感得する味は、人生に対する熱烈な愛情といったものに近く、外面的には食卓の断層を楽しむ平和な庶民の図だ。しかし、玄米食を毎度食べるとすれば、間をもたせるためかなり多彩な副食物を添えねばならないから共稼ぎの主婦はこの負担を嫌がるだろう。食生活に多大の価値を認める者はその負担に堪えるだろうが、総じてインスタントばやりの世の中で、ことに女性の総スカンをくらうとすれば、玄米食も一部好事家だけの口にのぼって、細々と続けられているのが実状のようである。玄米食党にはなりたいが、女性の目のかたきにされるのも辛い。この試食記の結論も、両手に花の甘いものではないようだ。

一世先輩に会って

アオキ・アキオ

バンクーバーに落ち着いた昨年十一月初旬、神の引き合わせか、シニア・シチイズンの方々の世話（エル・アイ・ピイ）を手伝う機会にめぐまれました。

日本を後に、年老いた両親に思いをはせ父母に接するごとく、皆さんに会ってきましたこの三カ月近く、どなたもほとんど物の見方考え方が私の両親と同じ明治、大正調、ことわざ「三つ子の魂百まで」の実践、本当に現在の日本人よりシニア日系カナダ人の方々が日本的なのに驚いているところです。皆さんの話をうかがうにつけ、戦前戦後を通して私の両親も大変だったようですが、こちらの方々もそれ以上に色々な面で御苦労された由、日系カナダ人一世の皆さんにも心からごくろうさまでしたと述べられずにはいられません今、バンクーバーの戦前の姿や舊一世の皆さんの活躍ぶり（北米百年桜）を読むにつけこれは私達戦後の新一世の必読書だと思います。

シニアの皆さんに会うにつけ、カナダ生活の満足度を[illegible]てくれます。たしかにのびのびと毎日を過ごされ、又カナダの社会福祉の充実ぶりに感心しているところです。

経済大国（自由世界第二位）、先進国とある私の国の政治家は強調しますが、どうも私はそうは思わず、カナダこそ（別にオセジでなく）そうであると断定せざるをえません。

老人、子供および経済的に弱い立場の人々が不安なく暮せる国こそが先進国であり経済大国です。

シニアの方々には生あるかぎり豊かに楽しく毎日をすごしてほしく、日系市民協会の役員の皆さんを初めある本屋さんではシニアの方には無料で本の貸出し、仏教・キリスト教関係、又領事館等の心くばり、又わざわざトロントから病を押して来晩され、シニアの方々のためにドロップイン・センター（ジャパニーズ・コミュニティ・ボランテイアーズ）の設立にはんそうされたジュン濱田さんとそのメンバー、皆様の協力体制に感謝すると共に、私達新一世に対してもあたたかい御指導と御鞭撻を賜わるよう、先輩諸氏におねがい致します。

Canada Post Postes Canada
Bryce Mackasey, Minister Bryce Mackasey, Ministre

國際メールを送りますか？

国際郵便レートの二段階の引上げのうち，第一段階が一九七五年九月にカナダの郵政大臣から發表され，一九七六年一月一日より發効しました。

この郵便料金引上げは一九七〇年万国郵便連合ローザンヌ會議で国際協約にサインされた結果にもとづくものです。

国際メールの取り扱い費はカナダが最後に引き上げを行つた一九七一年以来，ぐんと高騰しております。

それでもカナダのレートは世界で最も低いレートの国なのです。

以上は海外向けの手紙一オンスを送るのにかかる料金です。

—そして，あなたに送られてくる外国からの手紙がその国々でどれだけの料金になつているかを示しています。

From Canada	From Overseas to Canada*	
20¢	45¢	Great Britain
	72¢	France
	67¢	Germany
(25¢ as of Jan. 1, 1977)	$1.08	Australia

*effective as of Dec. 2, 1975

カナダから送る料金は二〇セント（一九七七年一月一日からは二五セントになります）海外からカナダ向け。英國は四五セント，フランスは七二セント，ドイツは六七セント，オーストラリアは一ドル八セント。（以上一九七五年十二月二日から實施されています）

これらが示す通り，カナダの国際郵便料金は世界中で最も安いレートなのです。

第一段階の料金値上げは一九七六年一月一日より實施されましたし，第二段階の引上げは一年後に行われます。上記のサンプル表のように新レートでは一オンスの手紙に對する料金は，今までの十五セントのが二〇セントになりました。

これらの新国際郵便料金レートは手紙および葉書，印刷物，小包，郵便小包，出版者のメール，軍隊向けメール等のエアメール及び普通メールに適用されています。

カナダ郵政省. よりよいサービスのため努力しています.

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 366-5995

Second class mail No. 0366

毎週火・金二回發行
購読料金　半年九弗　一年十四弗（前払）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

沿道に廿五万人 キューバが歓迎
カナダ首相夫妻がハバナに

〔ハバナ〕カナダ首相として初めてキューバを正式訪問したツルドー首相は期待を上回る大歓迎をうけた。二十六日メキシコからハバナに着いたツルドー首相夫妻は、空港から宿舎までの沿道に並ぶ二十五万人の市民の歓呼の聲で迎えられた。

ツルドー首相はキャストロ首相と共にオープン・カーに立つて愛嬌をふりまいたが、キューバの高級官吏でさえ「予想もしない大歓迎だ」とビックリの表情で北大西洋條約機構の加盟国カナダの首相が、キューバを独立国として正式訪問したことをキャストロ首相は重要視していることが如実に現われた。

カナダは米国の對キューバ貿易ボイコットに歩調を合わせず、キューバとは通商關係を持續していることに對し、キューバの〝友好国カナダ〟を反映させる歓迎ゼスチュアを大きく示した。ツルドー首相の肖像が六階建ビルのサイズに擴大されて空港に掲げられるというほど。

小島で密談

〔ハバナ〕キャストロ首相とツルドー首相はキャストロ首相の秘密の小島のかくれ家で、二十七日から密談を行つた。キャストロ首相はいつも携帯しているピストルをテーブルの上におき「さあ腹を割つて話し合おう」とカナダ首相とヒザを合わした。

伊國は金融危機
リラ暴落を米國の罪にする

〔ローマ〕イタリア政府は先週突如、外國爲替市場を閉鎖した。理由はイタリア・リラの爲替レートが暴落したからである。米一弗對し、昨年末六八三・六五リラであったのが、先週は六八八・八〇リラへと軟化した。それが今週は七五四リラとなつた。

イタリアの金融、經済及び政府的危機は連立内閣から社会黨が二週間前に突然手を引いたことによりかもし出されたのだが、この危機は米国によつて發生したとホコ先が米国に向けられている。米国からの財政的援助がなければ危機突破は困難だとみる向きが多い。

しかし、政権が変れば爲替市場は再開されるものとされているが、それまでイタリアの爲替市場は閉鎖のままとなろう。

ギニアに大使館

〔東京時事〕外務省は先週末、アフリカ西海岸のギニアに一月二十日付をもつて日本国大使館を開設したと發表した。木村参事官が臨時代理大使として着任した日本とギニアとの關係は貿易関係が中心である。

人氣ない『五輪の歌』
ク州ラジオはお斷り

○…昨年東京で行われた國際獨唱大会で一等に入選、フランク・シナトラ賞を獲得したクベック州出身の少年歌手、ルネ・シマードがレコードに吹き込んだ『五輪大会歡迎の歌』はどうやら商業的にも失敗らしい。

○…歌手は有名だが『どうぞモ市においで下さい』という歌詞が余りに甘つたるくて、ク州のラジオ放送局では善意的に宣傳してあげたくても、一般聴衆から『なんだ、くだらない』とスイッチを切られることになろうと判斷、このレコード使用を遠慮している。

○…このオリンピック・ソングのレコードを幾百万枚も賣り込もうと意慾的な五輪當局では『あと半年しかないのに、各ラジオ局が勝手に歌に評價をつけて放送してくれないのは殘念だ』といつている。

○…當局では特別コンサルタントを使い、これからジャンジャンこの五輪の歌をテレビやラジオで大いに宣傳する計画である。

モ市在任 悪質な移民官
永住申請婦人らと關係強要

〔オタワ〕一九七〇年から七三年にわた、モントリオールの移民省役員六人がカナダ永住希望者の調査に當つて不當な行いがあり、このうちのある者は婦人と肉体関係を強要したケースがあつたことが不正調査報告で明らかにされた。

モ市に駐在している移民官（主に佛系カナダ人）のある者は『関係すれば上陸移民の資格を与える』と婦人移民希望者数人を次々と自分のアパートに呼び出して関係したというので、いずれも免職された。

移民省では各地に在住している移民官には、過分の裁定権が與えられていたことから、婦人との關係という不正行爲も起つたのだとしており、今後は移民官の権限を極度に制限する方針だといわれている。

核彈實驗
中國が發表

〔東京〕中国は先週末ラジオ放送で、世界强力国の獨占をやぶり、国土を守るため核兵器を開發するのに必要な原子爆彈のテストを行つたと發表した。實験地は明らかにされていないがこれは十七回目の原子爆彈テストである。

コミュニケによると『今回のテストは成功裡に完了中国人民の新しい勝利である』と自讃しており『常に戦争に備える心構え』を再強調した。中国は核兵器は自衛のためで、攻略には絶對使用しないとしている。

嚴寒下でキャンプ
軍人をテスト

○…マニトバ州チャーチル（ハドソンズ・ベイの港町）付近の氷原に火の気のないテント内で、零下三〇度の寒さが人間の睡眠にどのように影響するかを、実地調査するカナダ軍人志願隊が今週現地に向つた。

○…一行は六人のカナダ軍人と五人のフランス人。寝袋だけのテントで十九日間の夜をすごすという科學的試験を行う。軍人たちは睡眠中、頭部や腕その他身体の一部に計算機のワイヤーを張りつけられる。

移民を禁止

〔ニュージランド、ウエリントン〕昨秋の總選挙で公約した『移民の全面的禁止』をニュージランドの新政府が今週發表、二週間一人も移住させないというきびしさ。その関係民法の大修正案を作成、議会に上程する。政府は年間最大五千人の移民を認める方向に進むという

漁業專管二百哩案承認
米上院議院が七七票一九票で

〔ワシントン〕米上院は二十八日、七七票對一九票で米国沿海の漁業を保護するため二〇〇哩漁業專管法案を採決した。この法案は一九七七年七月一日、國際海洋法會議の承認を得て發效することになる。同法案はすでに昨年十月、米下院を通過した。

ワーレン・マグヌソン上議は同法通過を支持する演説を行い『ソ連及び日本が米沿海の魚族が絶えるまでに△獲しており、この危機に對處しなければならない』と述べた。

（カナダも二百哩案を積極的に支持して来ているので、米上下兩院が同法案を承認したことで、カナダも勢を得て同法が國際的に認められる努力を續けることになる。）

中東決議案
安保理が否決

〔ニューヨーク時事〕中東問題を討議する國連安全保障理事会は、二十六日午後開かれ、パキスタン、パナマ、タンザニア、ベニン、ルーマニア、ガイアナの六ケ国共同決議案が採決された結果、日本をふくむ賛成九、反對一（米国）、棄權三（英、伊、スエーデン）投票不参加二（中国、リビア）で過半数の賛成を得たものの、予想通り米国の拒否權によつて否決された。

同決議案はパレスチナ人の正當な權利とイスラエルのアラブ占領地（一九六七年以降）からの撤退を確認するとともに、國連憲章に基ずいて當がい地域におけるすべての国の安全が保証されることを確認している。

金使い荒いカナダ人
オタワ大臣がなげく

〔ウイニペッグ〕オタワ政府の公共事業及び科學及びテクノロジイー省大臣、シー・エム・デルリー氏は今週當市で演説、オタワ政府が懸命に『節約するよう』カナダ人に呼びかけて來ているのに、昨年十二月中のとくにクリスマス・ショッピングは史上最高の記録を示したと語つた。

同相は『カナダ人がこんな調子で荒つぽい金使いを續けていくのであれば、經済安定は期待できない。政府が聲を枯らして國民に『ベルトを締めよ』と訴えても、これではヌカにクギというところだ』といつている。

ソ連へ原子工場

〔モスクワ〕ソ連に原子力工場十個所（價格にして十億二千万弗）を日本が賣込むはなしが双方間に進行中である。日本原子力産業フォラムによるとソ連は一九七六ー八〇年の五年計畫に原子力工場の建設をふくめている。

ヴ市で五十年ぶりにバス・スト

〔ウイニペッグ〕當市のバス・ストライキは五十年ぶりであるが、バス・ドライバーは增給一六％を要求しているのに對し、市當局は九・三％の增給を提出したが、ユニオン側はこれを拒否しストを續けている。